

UFFICIO ACQUISTI

SERVICESTELLE EINKAUF

Determina

Beschluss

inerente l'affidamento servizio di affitto aule presso l'Istituto Rainerum Salesiani Don Bosco – proroga per il periodo accademico dal 09/2023 fino al 09/2024

betreffend die Vergabe der Dienstleistung für die Anmietung von Räumlichkeit des Instituts Rainerum Salesiani Don Bosco – Verlängerung für den akad. Zeitraum von 09/2023 bis 09/2024

IDO 9569 – PIS P035342

CIG ZCD37B6C73

Il responsabile unico del procedimento (RUP),

Der einzige Verfahrensverantwortliche (EVV),

Considerato che si rende necessario procedere con l'affidamento in oggetto;

Festgestellt, dass die im Betreff genannte Vergabe notwendig ist;

Preso atto, che con determina a contrarre del 18/10/2022 il RUP ha autorizzato l'affitto delle aule dell'Istituto Rainerum Salesiani Don Bosco per lo svolgimento di lezioni ed esami per il periodo accademico 09/2022-09/2023 con possibilità di proroga per un anno.

Festgestellt, dass der EVV mit Verfügung zum Vertragsabschluss vom 18.10.2022 die Anmietung von Hörsälen im Institut Rainerum Salesiani Don Bosco zur Abhaltung von Vorlesungen und Prüfungen für den akademischen Zeitraum 09/2022-09/2023 mit der Möglichkeit der Verlängerung um ein Jahr.

Preso atto, che il relativo incarico è stato inviato tramite il portale della Provincia SICP in data 26/01/2023 per il periodo iniziale dal 09/2022 al 09/2023 (con possibile proroga) nei confronti della IST.SALES.MARIA AUSILIATRICE RAINERUM SALESIANI DON BOSCO nell'importo di 16.000,00 € IVA escl. (incl. la proroga);

Festgestellt, dass die entsprechende Beauftragung am 26.01.2023 an das IST.SALES.MARIA AUSILIATRICE RAINERUM SALESIANI DON BOSCO für den Zeitraum von 09/2022 bis 09/2023 (mit möglicher Verlängerung) im Betrag von € 16.000,00 zzgl. MwSt. (inkl. Verlängerung) über das SICP-Portal der Provinz hochgeladen wurde;

Preso atto, che il dott. Kruselburger Klaus della direzione universitaria, con e-mail del 28/08/2023 ha dichiarato che il fabbisogno di spazio per le lezioni persiste ancora e che la prestazione è stata svolta in modo soddisfacente, chiedendo perciò di prorogare tale servizio per l'anno accademico 09/2023 – 09/2024;

Festgestellt, dass Dr. Kruselburger Klaus der Universitätsdirektion, mit E-Mail vom 28.08.2023 bescheinigt hat, dass Raumbedarf für Hörsäle weiterhin besteht sowie dass der Dienst zur Zufriedenheit durchgeführt wurde und beantragt daher die Verlängerung dieser Leistung für das akademische Jahr 09/2023 - 09/2024;

DETERMINA

VERFÜGT

di prorogare l'affitto della aule per i motivi di cui sopra nei confronti della IST.SALES.MARIA AUSILIATRICE RAINERUM SALESIANI DON BOSCO per il periodo accademico 09/2023 – 09/2024.

die Anmietung von Hörsälen aus den oben genannten Gründen bei IST.SALES.MARIA AUSILIATRICE RAINERUM SALESIANI DON BOSCO für den akademischen Zeitraum 09/2023 - 09/2024 zu verlängern.

Bolzano/Bozen, li/am 18.09.2023

Il RUP/Der EVV
Dott. Peer Michael

Mair Alexander

Von: Kruselburger Klaus
Gesendet: Montag, 28. August 2023 16:58
An: Mair Alexander
Cc: Kruselburger Klaus
Betreff: Vereinbarung Rainerum
Anlagen: Rainerum - Verlängerung 2023-2024.pdf; b2022-08-12rainerum-4.pdf; bs2023-01-20 ID09569 P020282 FONDAZIONE ISTITUTO RAINERUM-1.pdf

Hallo Alexander,
wie telefonisch besprochen, bitte ich dich die bestehende Vereinbarung mit dem Rainerum betreffend die Anmietung des Vorlesungsraumes um ein weiteres Jahr zu verlängern (von September 2023 bis Juni 2024), da wir mit der derzeitigen Zusammenarbeit zufrieden sind und der Raumbedarf weiterhin gegeben ist. Auch das mündliche Einverständnis vonseiten des Präsidenten des Rainerums Avv. De Pascalis liegt vor. Im Anhang findest du die entsprechenden Unterlagen.

PIS-Eintrag: P035342 (muss noch vom Direktor genehmigt werden).

Herzlichen Dank
Klaus